

BBI 2018
www.bundesrecht.admin.ch
Massgebend ist die signierte
elektronische Fassung



Entwurf

## Bundesbeschluss über das Immobilienprogramm VBS 2018

vom ...

Die Bundesversammlung der Schweizerischen Eidgenossenschaft, gestützt auf Artikel 167 der Bundesverfassung<sup>1</sup>, nach Einsicht in die Armeebotschaft 2018 des Bundesrates vom 14. Februar 2018<sup>2</sup>, beschliesst:

#### Art. 1 Grundsatz

Dem Immobilienprogramm VBS 2018 wird zugestimmt.

### Art. 2 Der Ausgabenbremse unterstellter Gesamtkredit

Für die im Anhang verzeichneten Verpflichtungskredite wird ein Gesamtkredit von 463 Millionen Franken bewilligt.

#### **Art. 3** Verschiebungen innerhalb des Gesamtkredits

- <sup>1</sup> Das Eidgenössische Departement für Verteidigung, Bevölkerungsschutz und Sport (VBS) wird ermächtigt, im Rahmen des Gesamtkredits Verschiebungen vorzunehmen.
- <sup>2</sup> Mittels Kreditverschiebungen dürfen die Verpflichtungskredite je um höchstens 5 Prozent erhöht werden.

#### **Art. 4** Delegation der Spezifikationsbefugnis

Für den Rahmenkredit zum Immobilienprogramm VBS 2018 wird die Spezifikationsbefugnis an das VBS delegiert.

#### **Art. 5** Schlussbestimmung

Dieser Beschluss untersteht nicht dem Referendum.

2017-2772 1441

<sup>1</sup> SR 101

<sup>2</sup> BBI **2018** 1369

Anhang (Art. 2)

# Verzeichnis der Verpflichtungskredite

Verpflichtungskredite		Mio. Fr.	
Einzeln spezifizierte Verpflichtungskredite		278	
- Ersatz Flugfunk-Bodeninfrastruktur	53		
<ul> <li>Sanierung und Härtung einer militärischen Anlage</li> </ul>	39		
<ul> <li>Payerne VD, Umbau der Halle 4 auf dem Flugplatz</li> </ul>	27		
<ul> <li>Drognens FR, Erweiterung und Umbau des Waffenplatzes,</li> <li>1. Etappe</li> </ul>	40		
- Wangen a. A. BE, Weiterentwicklung des Waffenplatzes	89		
- Simplon VS, Ausbauen der Ausbildungsinfrastruktur	30		
Rahmenkredit		185	
<ul> <li>Rahmenkredit zum Immobilienprogramm VBS 2018</li> </ul>	185		
Gesamtkredit für das Immobilienprogramm VBS 2018		463	